

Convenis – Conveni

CONVENI de col·laboració entre l'Institut de Cultura de Barcelona (ICUB) i l'Organització Mundial de Ciutats i Governes Locals Units (CGLU) per al projecte: Programa 2024 de la Comissió de Cultura de CGLU.

REUNITS

D'una part, el Sr. Xavier Marcé Carol, Vicepresident de l'Institut de Cultura de Barcelona (en endavant ICUB), en representació d'aquesta entitat per delegació de Presidència de l'ICUB de data 11 de juny de 2024, amb domicili a Barcelona (08002), al Palau de la Virreina, La Rambla, 99, i amb CIF P5890006I, actuant en ús de les facultats conferides a l'article 6.2.h) dels estatuts de l'esmentat Institut, i assistit en aquest acte per la secretària delegada de l'ICUB, la senyora Marta Lafuente Garcia, en exercici de funcions d'assessorament i fe pública.

I en segon lloc, la senyora Emilia Saiz Carrancedo, secretària general de Ciutats i Governes Locals Units (CGLU), amb CIF G-63327696, domiciliat a Barcelona, carrer Avinyó 15, Barcelona 08002, en virtut del nomenament contingut en l'escriptura d'apoderament amb número de protocol 266 de data 26 de gener de 2018 davant de l'Il·ltre. Sr. Manuel Piquer Belloch.

Les parts, que actuen en exercici dels seus càrrecs respectius, declaren i manifesten que intervenen amb la capacitat legal necessària i la competència suficient per subscriure aquest conveni i a aquest efecte.

MANIFESTEN

- I. L'Institut de Cultura de Barcelona (en endavant ICUB) és una entitat pública empresarial local creada per l'Ajuntament de Barcelona per a desenvolupar la política cultural de la ciutat, en el marc del que disposa el Pla d'Actuació Municipal, que està regida pels Estatuts aprovats pel Plenari del Consell Municipal en sessió del 17 de juny de 2005 amb personalitat jurídica pròpia, plena capacitat jurídica i d'obrar i autonomia de gestió per al compliment de les seves finalitats.
- II. Que l'ICUB té entre els seus objectius el de la promoció de les actuacions i la coordinació de tots aquells serveis, entitats i empreses que puguin incidir en la vida cultural de la ciutat, així com potenciar un concepte creatiu, obert, plural i tolerant de la cultura i desenvolupar un concepte de cultura socialment útil en el desenvolupament social i econòmic de la ciutat.
- III. L'organització mundial de ciutats i governs locals units (en endavant CGLU) és l'organització mundial de ciutats amb més membres i amb major capacitat d'influència davant de Nacions Unides. Té la seu mundial a Barcelona. CGLU va ser creada l'any 2004, com a resultat de la fusió de tres associacions de ciutats i governs locals prèviament existents. La ciutat de Barcelona va resultar guanyadora de la competició internacional per acollir el Secretariat Mundial de l'organització (actualment al carrer Avinyó 15).

- IV. CGLU té des de l'any 2004 un programa cultural important, basat en l'Agenda 21 de la cultura (aprovada a Barcelona al maig de 2004), la Declaració "La cultura és el quart pilar del desenvolupament sostenible" (aprovada a Mèxic al novembre de 2010) i la guia pràctica "Cultura 21 Accions" (aprovada a Bilbao al març de 2015).

L'àmbit conceptual de l'Agenda 21 de la cultura se situa en la intersecció entre la ciutadania, els drets, la cultura i la governança. Entén la cultura com un bé comú, com una dimensió de la sostenibilitat i com un àmbit d'intervenció pública. Aposta per unes polítiques culturals centrades en la ciutadania. Demana programes que relacionin processos i actors culturals amb l'educació, la inclusió o els espais públics.

La Comissió de cultura de CGLU és segurament la principal aportació de les ciutats al debat mundial sobre les polítiques culturals. És una aportació que coincideix amb els valors de Barcelona i de Catalunya, i estan fonamentats en: (1) la protecció i la promoció de la diversitat cultural, (2) la importància de la relació entre cultura, territori de proximitat i ciutadania, (3) la importància de l'equilibri entre les accions institucionals i les accions de la societat civil en l'àmbit de la cultura, (4) la necessitat d'un diàleg entre el patrimoni i la contemporaneïtat, amb fortes arrels locals, (5) la promoció de la continuïtat creativa dels territoris, (6) la importància de redactar i dur a terme polítiques culturals sòlides; (7) el paper de la cultura com a quart pilar del desenvolupament, en constant interacció amb els pilars econòmic, social i ambiental-territorial.

- V. La Comissió de cultura de CGLU crea valor afegit als gestors culturals de Barcelona i exporta coneixement generat a la nostra ciutat i al nostre país.

Tenint en compte aquests acords, el Secretariat Mundial de CGLU ha demanat a l'Institut de cultura de Barcelona el suport per a la realització del projecte: PROGRAMA 2024 DE LA COMISSIÓ DE CULTURA DE CGLU.

El programa del 2024 està centrat en les següents accions o eixos vertebradors:

1. Principals activitats del Comitè l'any 2024 (Organitzat segons les prioritats estratègiques de CGLU):
 - a. Implementació
 - b. Incidència
 - c. Seguiment
 - d. Aprenentatge
 - e. Enfortiment de la xarxa de CGLU
2. Aprenentatge i foment de capacitats
 - a. Suport a les ciutats amb el programa Leading Cities
 - b. Taller les Set Claus per integrar la dimensió cultural en la localització dels ODS
 - c. Culture 21 Lab és un taller breu sobre "La cultura a les ciutats sostenibles".
 - d. Ciutats Pilot és un programa d'aprenentatge basat en els 9 compromisos i 100 accions que inclou Cultura 21

3. Agenda dels esdeveniments importants per la Comissió de Cultura:

- 23 de gener de 2024, en línia #Culture2030Goal Webinar "Mirant cap al futur: la cultura en el desenvolupament sostenible el 2024 i més enllà".
- 19-23 de febrer de 2024, Barcelona. Retir i campus anual de CGLU.
- 15-16 d'abril de 2024, Abidjan
- Fòrum internacional d'ONG en associació oficial amb la UNESCO sobre "Cultures sostenibles: les ONG cap a un "objectiu cultura" a l'Agenda post 2030"
- 18-19 d'abril de 2024, San José de Costa Rica. Buro executiu de CGLU.
- 8 de maig de 2024, en línia webinar que celebra els 20 anys de l'Agenda 21 de la Cultura.
- 9-10 de maig de 2024, Nairobi. La Conferència de la Societat Civil de les Nacions Unides de 2024: <https://www.un.org/en/un-civil-society-conference>.
- 29-31 de maig de 2024, Copenhaguen. Conferència ICORN.
- Juliol de 2024, Nova York. UN HLPF - Fòrum polític d'alt nivell de la ONU.
- 19-23 de setembre de 2024, Nova York. Cimera del futur de les Nacions Unides.
- Setembre de 2024. Cimera Urban 20.
- (TBC). Xarxa de Ciutats Creatives de la UNESCO.
- 8-11 d'octubre, La Haia Consell Mundial de CGLU
- 16, 17 i 18 d'octubre, Lille Séminaire droits culturels, Réseau Culture 21 França
- Octubre 2024. Congrès WCCF.
- novembre de 2024, Bakú.
- Novembre de 2024. Barcelona. Peer-learning amb ciutats amb experiència en mediació cultural.
- Conferència de les Nacions Unides sobre el Canvi Climàtic - COP29

L'annex 2 reproduïx el programa de la Comissió de cultura per a 2024.

Dins del programa de la Comissió de Cultura per al 2024, volem destacar el projecte Ciutats líders a Barcelona: BARCELONA, CIUTAT LÍDER DE LA COMISSIÓ DE CULTURA CGLU PROPOSTA DE TREBALL 2024, sobre la Mediació cultural i polítiques culturals a Barcelona.

L'Annex 3 reproduïx el projecte.

En aquest marc, l'Institut de Cultura de Barcelona considera d'interès per a la ciutat donar suport i col·laborar en el projecte: PROGRAMA 2024 DE LA COMISSIÓ DE CULTURA DE CGLU.

- VI. L'Institut de cultura de Barcelona creu que la Comissió de cultura està realitzant una important tasca d'estructuració del debat mundial sobre cultura i desenvolupament a les ciutats. L'Institut de cultura de Barcelona creu que el document "Cultura 21 Accions" és una eina útil per a l'intercanvi de coneixements i d'experiències entre les ciutats que formen part de CGLU. L'Institut de cultura de Barcelona creu que la Comissió de cultura ha de continuar en la tasca de comunicar i difondre les polítiques, els programes i els projectes que realitzen les ciutats vinculades amb l'Agenda 21 de la cultura. Finalment, l'Institut de cultura de Barcelona troba necessari que CGLU continuï el lideratge internacional en la lluita per que la cultura formi part de l'Agenda 2030 (incloent-hi la incidència per aconseguir que hi hagi un "Objectiu Cultura" propi dins dels Objectius del Desenvolupament Sostenible) de Nacions Unides, així com de la Nova Agenda Urbana,

també de Nacions Unides i demana que aquesta sigui una de les prioritats de l'organització de CGLU.

- VII. L'Institut de cultura de Barcelona té interès en reflexionar i aportar noves perspectives sobre l'estat de la mediació cultural en polítiques i programes arreu del món a partir dels paràmetres de Cultura 21 Accions i en el marc del programa de "Ciutats Líders". Anualment, la Comissió de cultura de CGLU acorda un programa de treball amb les ciutats que així ho desitgen. Aquest programa de treball pren el nom de "ciutats líders" amb aquelles ciutats que tenen prou experiència i maduresa, tant en l'àmbit conceptual com en el pràctic. Aquest programa treballa en els àmbits de la cooperació i l'aprenentatge, a més dels àmbits del lideratge i la comunicació. En l'annex 3: Barcelona Ciutat líder de la Comissió de cultura CGLU. Proposta de treball 2024 en el marc del programa del 2024.

- VIII. Per tots aquests motius, es considera que el projecte respon a l'interès de l'ICUB de donar suport al PPROGRAMA 2024 DE LA COMISSIÓ DE CULTURA DE CGLU.

En virtut del què s'ha exposat, les parts, reconeixent-se recíprocament capacitat legal necessària per a obligar-se en representació de les respectives entitats, acorden subscriure el present conveni de col·laboració que es regirà pels següents

PACTES

Primer.- OBJECTE

L'objecte d'aquest conveni és la col·laboració entre l'Institut de Cultura de Barcelona i CGLU per tal de realitzar el projecte: PROGRAMA 2024 DE LA COMISSIÓ DE CULTURA DE CGLU.

Segon.- REGULACIÓ JURÍDICA

La subvenció prevista en aquest conveni es regeix per les condicions econòmiques contingudes als pactes posteriors, i en allò no previst serà d'aplicació la Llei 38/2003, de 17 de novembre, General de Subvencions, el RD 887/2006, de 21 de juliol, pel qual s'aprova el Reglament de la Llei, l'art. 118 del Reglament d'Obres, Activitats i Serveis dels Ens Locals de Catalunya (ROAS), i la Normativa General Reguladora de les Subvencions de l'Ajuntament de Barcelona, aprovada pel Plenari del Consell Municipal el 17 de desembre del 2010.

Tercer.- OBLIGACIONS DE L'ENTITAT BENEFICIÀRIA

- Desenvolupar el projecte PROGRAMA 2024 DE LA COMISSIÓ DE CULTURA DE CGLU.
- Facilitar a l'ICUB qualsevol altra informació que requereixi del projecte, així com de les seves activitats.
- Adscriure els recursos necessaris per a la correcta execució del projecte presentat.
- Comunicar a l'ICUB totes les activitats realitzades dins el marc del projecte presentat.
- Facilitar al personal tècnic de l'ICUB l'assistència als actes o activitats que es desenvolupin en el marc del projecte presentat per facilitar el correcte seguiment qualitatiu del projecte en els actes públics que es portin a terme.
- Fer constar en tot aquell material divulgatiu, publicitat gràfica i visual que s'elabori per les accions recollides en aquest conveni, la col·laboració de l'ICUB els logotips

municipals, d'acord amb la normativa municipal d'imatge corporativa. Aquesta documentació s' haurà de lliurar juntament amb la justificació dels fons rebuts.

- Presentar la corresponent justificació dels fons rebuts dins el termini establert en el punt cinquè del present conveni.

Quart.- COMPROMISOS DE L'INSTITUT DE CULTURA DE BARCELONA

L'ICUB aportarà la quantitat de QUINZE MIL QUATRE-CENTS CINQUANTA-SIS EUROS (15.456 €) contra la partida pressupostària de despesa 1423.48032.33011, en concepte de subvenció directa per donar suport i recolzar el projecte objecte del present conveni. L'import de la subvenció s'abonarà com a lliurament de fons amb caràcter previ a la justificació en el termini màxim de 30 dies des de la data de formalització del conveni, com a pagament a compte o anticipat, per a dur a terme les actuacions inherents al projecte.

L'import corresponent a la subvenció sol·licitada és de 15.456 € , equivalent a un 4,82 % de l'import del projecte per import total de 320.456 € (veure annex 1).

El projecte subvencionat integra totes les accions i actuacions previstes en el pressupost presentat i, per tant, la subvenció atorgada haurà de destinar-se únicament a cobrir aquestes despeses (veure annex 2).

L'import de la subvenció s'abonarà com a lliurament de fons amb caràcter previ a la justificació, com a pagament a compte o anticipat, per a dur a terme les actuacions inherents al projecte.

Cinquè.- JUSTIFICACIÓ

Abans del 28 de febrer de 2025, la beneficiària presentarà un compte justificatiu amb la documentació següent:

a) Un estat representatiu de les despeses realitzades i dels ingressos obtinguts per a la realització de les activitats subvencionades, amb un nivell suficient de classificació i desglossament per conceptes, segons el model que s'enviarà oportunament. La justificació es refereix a les despeses relatives a la globalitat del projecte.

S'acceptarà un màxim del 10% de desviació respecte al pressupost presentat (annex 1). Un major percentatge de desviació comportarà el reintegrament de l'import corresponent de la subvenció atorgada.

S'admetrà la justificació de despeses realitzades entre l'1 de gener de 2024 i el 31 de desembre de 2024.

b) Una relació detallada de totes i cadascuna de les factures o altres documents de valor probatori, corresponents al període del conveni, indicant la data d'emissió i de pagament de les mateixes, segons el model que s'enviarà oportunament, així com un nombre de factures originals (amb el comprovant de pagament i les còpies respectives) per un import igual o superior a la quantitat rebuda. (*)

c) Una relació detallada de tots els ingressos de l'activitat subvencionada, així com de la seva procedència, segons el model que s'enviarà oportunament.

d) Una memòria descriptiva del desenvolupament de les activitats, així com una valoració dels objectius i resultats obtinguts, segons el model que s'enviarà oportunament.

En la memòria d'activitat presentada caldrà explicar com s'ha incorporat i implantat en la realització del projecte la perspectiva de gènere, la perspectiva intercultural i la perspectiva ecosocial, així com els corresponents resultats obtinguts.

f) També s'haurà d'aportar la documentació justificativa de la comunicació (publicacions, fulletons, anuncis, web...) realitzada on s'hi faci constar el suport de l'ICUB en el projecte.

(*) Les factures i els comprovants es lliuraran de manera telemàtica a l'ICUB a través d'una instància telemàtica genèrica al Registre Electrònic ubicat a la seu electrònica de l'Ajuntament de Barcelona (<https://seuelectronica.ajuntament.barcelona.cat/ca>) i s'acompanyaran d'una declaració responsable del representant de l'entitat conforme les factures aportades són les úniques originals (no hi ha altres còpies de les mateixes factures presentades al mateix temps, als efectes i en les condicions de la justificació de la subvenció municipal, en altres administracions públiques).

L'ICUB podrà demanar, de manera aleatòria, un mostreig de les factures justificatives de la resta de despeses del projecte.

Així mateix, l'ICUB té la facultat de comprovar, en qualsevol moment i pels mitjans que estimi oportuns, la realització efectiva de la totalitat del projecte i les seves activitats, així com l'execució de la totalitat del pressupost i el compliment amb el destí de les quantitats atorgades en relació amb les seves finalitats; per això l'ICUB hauran de tenir en tot moment el lliure accés a la comptabilitat de l'entitat, i aquesta haurà d'aportar tota la informació que els sigui requerida.

Conforme allò que disposa l'article 31 de la Llei General de Subvencions, l'entitat haurà d'adjuntar a la memòria econòmica l'acreditació d'un mínim de 3 pressupostos de diferents proveïdors (amb caràcter previ a la contractació o compromís per la presentació del servei o lliurament del bé) per a les despeses subvencionades per l'ICUB que superin la quantitat de 15.000,00 euros, així com una memòria de justificació de l'elecció realitzada en el cas que no sigui la proposició més avantatjosa econòmicament, exceptuant que la despesa s'hagués realitzat amb anterioritat a la subvenció.

El termini de presentació d'aquesta justificació és d'un màxim de dos mesos a comptar des de la data de finalització de la vigència del present conveni.

La manca de justificació o la justificació incompleta podran comportar l'anul·lació total o parcial de la subvenció i el reintegrament en les condicions previstes en la normativa general aplicable.

Sisè.- COMISSIÓ DE SEGUIMENT

El seguiment d'aquest conveni s'encomana a una comissió integrada per un representant de cada una de les parts, que tindrà com a funcions vetllar pel seu compliment i realitzar la seva interpretació en cas de controvèrsia. La Comissió de seguiment es reunirà a instància de qualsevol de les parts.

Els representants de les parts es podran acompanyar de les persones de la seva organització que considerin convenients.

En el cas que les noves iniciatives comportessin una alteració dels termes de la subvenció atorgada, aquesta caldria que fos aprovada, oportunament i formal, per part de l'òrgan competent.

Setè.- VIGÈNCIA

Aquest conveni tindrà vigència des de la data de la seva signatura fins el dia 31 de desembre de 2024 i abastarà en el seu àmbit tota la col·laboració entre les parts des de l'inici del Projecte, a efectes de despeses imputables en els termes indicats al pacte Cinquè.

Vuitè.- CAUSES D'EXTINCIÓ I EFECTES DE L'INCOMPLIMENT

Aquest conveni s'extingirà si es produeix alguna de les causes següents:

- Compliment del seu objectiu, si aquest fet es produeix amb anterioritat a la data en què finalitza la seva vigència.
- Transcurs del termini de vigència.
- Acord unànim de les parts signants.
- Resolució judicial que en declari la nul·litat.
- Incompliment de la normativa reguladora de les subvencions.
- Qualsevol altra causa prevista a la normativa.

En cas d'incompliment per alguna de les parts de les obligacions i els compromisos assumits, l'altra part podrà requerir perquè els compleixi en un termini determinat, que no podrà superar la data de vigència del conveni. Si transcorregut el termini atorgat persistís l'incompliment, s'entendrà resolt el conveni amb la notificació d'aquestes circumstàncies a l'altra part.

La beneficiària coneix i accepta que la no realització de les activitats objecte d'aquest conveni dins del seu termini de vigència o la modificació no autoritzada del Projecte en les termes aprovats, l'obliguen al reintegrament de les subvencions rebudes més els corresponents interessos, independentment de les sancions que corresponguin d'acord amb allò previst a l'article 13è. de la Normativa Reguladora de les Subvencions Municipals, els articles 36 i 37 de la Llei 38/2003, General de Subvencions i l'article 21 i següents del seu Reglament.

L'extinció del conveni comportarà les conseqüències que per a cada cas concret prevegi la normativa vigent d'aplicació.

Novè.- ÚS PRIORITARI DE LA LLENGUA CATALANA

Les parts es comprometen a utilitzar majoritàriament el català en tot el material gràfic i audiovisual adreçat al públic (cartells, anuncis, comunicats, entre d'altres) quan estigui vinculats a l'objecte del present conveni.

Desè.- TRACTAMENT DE LES DADES DE CARÀCTER PERSONAL

Les parts es comprometen al compliment de la Llei Orgànica 3/2018, de 5 de desembre, de Protecció de Dades Personals i Garantia dels Drets Digitals i normativa de desenvolupament, i

decret de desplegament, així com al Reglament (UE) 2016/679 del Parlament i del Consell, de 27 d'abril de 2016, relatiu a la protecció de les persones físiques pel que fa al tractament de dades personals i a la lliure circulació d'aquestes dades.

Si es preveu que el compliment del conveni pugui comportar en algun moment un tractament de dades de caràcter personal incloses en un fitxer de titularitat municipal, la beneficiària es compromet a fer aquell tractament d'acord amb les instruccions específiques de l'ICUB i s'obliga a no aplicar-les ni utilitzar-les amb una finalitat diferent de la prevista en el propi conveni, ni comunicar-les a altres persones, ni tan sols per conservar-les. Una vegada complerta l'activitat, les dades de caràcter personal que hagin estat tractades per compte de l'ICUB hauran de ser destruïdes o retornades a aquest, d'acord amb les instruccions de les persones tècniques municipals. En cas d'incompliment d'aquestes obligacions, la beneficiària en serà responsable, d'acord amb el que preveu la Llei Orgànica 3/2018, de 5 de desembre, de Protecció de Dades Personals i Garantia dels Drets Digitals.

Les parts s'obliguen a respectar la confidencialitat de les dades de caràcter personal i dels coneixements professionals o industrials que estiguin relacionats amb l'objecte del conveni, excepte en els supòsits derivats per aplicació de la Llei 19/2014, de 29 de desembre, de Transparència, Accés a la Informació Pública i Bon Govern i del compliment per part de l'ICUB o de la beneficiària del deure de facilitar informació als organismes públics de control i fiscalització previstes per la legislació i d'acord amb la corresponent normativa aplicable.

Onzè.- ADDENDES

Qualsevol modificació que alteri les obligacions establertes en aquest conveni s'haurà de fer amb el consentiment de les parts i per escrit, mitjançant el corresponent annex o addenda de modificació.

L'aprovació de les modificacions haurà de seguir el mateix procediment seguit per a l'aprovació del conveni.

Dotzè.- LLEI DE TRANSPARÈNCIA. INFORMACIÓ DE PUBLICACIÓ

L'ICUB informa a la beneficiària que, en compliment d'allò establert a la Llei 19/2014, de 29 de desembre, de transparència, accés a la informació pública i bon govern, a la qual està subjecte l'ICUB, les dades relatives al present conveni seran publicades al Portal de transparència del web de l'Ajuntament de Barcelona, i així mateix el text íntegre del conveni es publicarà a la Gasetta Municipal, d'acord amb la Resolució de l'Alcaldeessa de 17 de febrer de 2022, el qual modifica la normativa reguladora del Registre de Convenis en aplicació del Decret 8/2021, de 9 de febrer, sobre la transparència i el dret d'accés a la informació pública.

La beneficiària es compromet a donar compliment a la declaració de transparència prevista en l'article 15.2 de la Llei 19/2014, de 29 de desembre, de Transparència, Accés a la Informació Pública i Bon Govern relativa a les retribucions de llurs òrgans de direcció o administració en els termes de la informació facilitada amb anterioritat a l'aprovació de l'atorgament de la subvenció.

Tretzè.- JURISDICCIO COMPETENT

En el seu cas, per a les qüestions litigioses que puguin sorgir de la interpretació, compliment i efectes del present conveni hauran de tractar de solucionar-se en el si de la Comissió de Seguiment i, en cas contrari, seran competents els Tribunals de la Jurisdicció contenciosa administrativa de la ciutat de Barcelona.

Pel que fa a la signatura del present conveni, es farà de manera telemàtica de conformitat amb el que es preveu a la Llei 39/2015 i 40/2015, i la data d'efectes serà la de l'última signatura, del dia 30 d'octubre del 2024.

I, en prova de conformitat, les parts signen el present document a un únic efecte.

Xavier Marcé Carol, vicepresident de l'ICUB.

Marta Lafuente Garcia, secretària delegada de l'ICUB.

Emilia Saiz Carrancedo, Secretària General de CGLU.